

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		PATRIOTES LAVAL	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
52	61		11:09	1	30 WILLIAM BILLEQUEY * G
70	54	52	14:11	3	33 LÉA DE GRASSE G X
					23 CHAKA-BENJAMIN NTUMBA-MUNTU
					51 MATHIEU CREVIER
					52 ANTOINE GAGNON
					53 NATHAN GARNIER
					54 THOMAS FIORE
					55 BRANDON OUELLETTE
					56 GIANFRANCO PATELLA
					57 XAVIER LEGROS
					58 TRISTAN LAFRENIÈRE
					61 LOUIS-PHILIPPE BOUCHARD X
					67 LUCA SCOTTO
					69 LUDOVIC DUFORT
					70 MATHIS LEGROS
					65 RÉMI DANDURAND X

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		CITADELLES ROUYN-NORANDA	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
27	10	21	10:47	2	35 THOMAS DÉSILETS * G
					37 ADAM ROULEAU G X
					03 WILLIAM BARIL
					26 03 15 08:46 3
					04 DOMINIC LAMEBOY
					21 45 26 12:33 3
					11 18:51(FD) 3
					10 ÉMILE ST-PIERRE
					11 DANICK LATOUR
					14 ÉTIENNE PARENT
					15 MARC-ANTOINE ARCAND
					16 JONATHAN GIRARD
					17 ALEXIS BRAZEAU
					18 TIMOTHÉ ARSENEAULT
					19 ANTHONY RIVARD
					21 DEYON HOUSE
					22 CHARLES-ETIENNE DANIS
					26 SIMON LETOURNEAU
					27 ANTHONY TURCOTTE
					28 JONATHAN TOUPIN
					45 ADAM DUFOUR-RIVARD

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
54	A48	06:36	1				
54	A48	06:36	1				
69	A48	09:32	2				
58	A55	04:40	3				
54	A48	12:23	3				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G
55	0	3	0	0	0	2	0	1	0	0	30	35	1	0	0	0	1	0	0

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G
2	0	55	0	0	0	0	0	0	0	0	33	37	0	0	0	0	0	0	0

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				17	A55	02:14	1
				16	A53	01:52	2

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		2
	SPECTATEURS / SPECTATORS	

(LETTRES MOULÉES)		OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	Mathieu Lacombe	JUGE DE LIGNES LINESMAN	Dominic Bégin	JUGE DE LIGNES LINESMAN	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES LINESMAN		JUGE DE LIGNES LINESMAN	
ANNONCEUR ANNOUNCER	Chloé Gauvreau	ARBITRE REFEREE	David Létourneau	ARBITRE REFEREE	
CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER	Rosalie Gauvreau	ARBITRE REFEREE	DAVID LÉTOURNEAU	ARBITRE REFEREE	
MARQUEUR SCOREKEEPER	Chloé Gauvreau	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	X	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	

POINTAGE FINAL / SCORE	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	FRANC JEU
4		1
	DÉBUT / START	FIN / END
	11:30:00	
	3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
	:	: